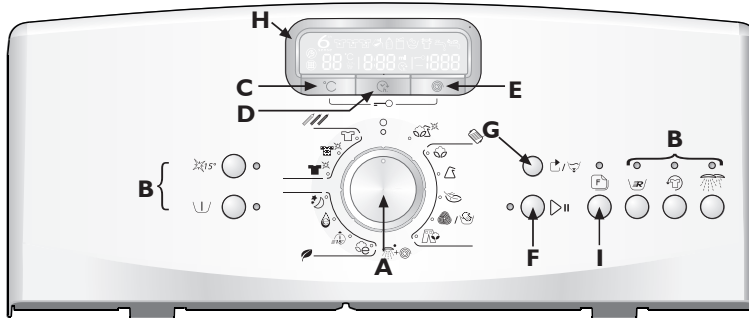


H

- A. Programválasztó
B. Választható funkciók gombjai
C. "Hőmérséklet" gomb °C
D. "Késleltetett indítás" gomb
E. "Centrifugálás" gomb
F. "Start(Szünet)" gomb
G. "Nullázás/Vízleeresztés" gomb
H. Kijelző
I. "Kedvenc" gomb

Akusztikus zajszint :
Mosás - 51 dB(A) / 1pW
Centrifugálás - 1200, ford/perc, 72 dB(A) / 1pW

PROGRAMTÁBLÁZAT



Programsorrend jelzése

"Ajtó nyitva" jelzőfény

"Gyerekszár" jelzőfény

A mosógép olyan automatikus biztonsági funkciókkal rendelkezik, amelyek már a kezdeti szakaszban észlelik és diagnosztizálják a meghibásodásokat, és megfelelően reagálnak, pl.:

"Vízcsap zárva" jelzőfény

"Tisztítsa meg a szivattyút" jelzőfény

"Szerviz" jelzőfény

Program		Hőmér- séklet	Kezelési címkék	Max. töltet kg	Mosás típusa / Megjegyzések - A hőmérséklet kiválasztásakor vegye figyelembe a gyártónak a kezelési címkén feltüntetett ajánlásait	Mosószer és adalékok			Speciális funkciók					Késlel- tetett indítás	Centrifugálás		
						Elő- mosás	Fő- mosás	Öbli- tószer	Színek 15	Elő- mosás	Gyors	Ruhaneműk szellőztetése	Intenzív öblítés		Centrifu- gálás	Max. centrifu- gálási sebesség ford/perc	
Kevert			15 - 60 °C		3.0	Enyhén vagy közepesen szennyezett, pamutból, lenvászonból, műszálból vagy ezek keverékéből készült ruhanemű. Hatékony egy órás program. Ügyeljen arra, hogy csak hasonló színű mosson együtt egy mosási töltetben.	—	Igen	*	*	—	—	*	*	*	max.	
Anyag	Pamut		15 - 95 °C		6.0	Közepesen vagy erősen szennyezett ágynemű és alsónemű törölközők, ingek stb., amelyek pamutból és lenvászonból készültek.	*	Igen	*	*	*	*	*	*	*	max.	
	Műszál		15 - 60 °C		3.0	Átlagosan szennyezett, műszálból (pld. poliészter, poliakril, viszkóz stb.), vagy műanyagból és pamutból vegyesen gyártott ruházat.	*	Igen	*	*	*	*	*	*	*	max.	
	Kímélő		15 - 40 °C		1.5	Függönyök és kímélő kezelést igénylő ruhák, szoknyák, ingek és blúzok.	*	Igen	*	*	*	—	*	—	*	*	1000 ¹⁾
	Gyapjú/ Kézi mosás		15 - 40 °C		1.0	A Woolmark cég címkéjével ellátott és a gépi mosás lehetőségének jelölését tartalmazó gyapjú ruhanemű, csakúgy, mint a selyemből készült ruhanemű (kérem, tartsa be a címkén található utasítást!), kézi mosást jelölő címkével ellátott len, pamut és viszkóz. Ezt a programot a Woolmark Company vállalat tesztelte és hagyta jóvá gyapjú ruhaneműk gépi mosására és kézi mosására.	—	Igen	*	*	—	—	*	—	*	*	1000 ¹⁾
	Farmer		15 - 60 °C		4.0	Mérsékelt szennyezett pamut farmerruházat és farmerszerű anyagból készült ruhadarabok, pl. nadrágok és dzsekik.	*	Igen	*	*	*	*	*	*	*	*	1000 ¹⁾
Színek	Fehérek		15 - 60 °C		6.0	Mérsékelt szennyezett vagy nagyon szennyezett és erős pamut ruhanemű. Energiát takarít meg, ha alacsonyabb mosási hőmérsékletet választ, és oxigénalapú fehérítőszerrel tölt be a mosószer mellett.	—	Igen	*	*	—	—	*	*	*	*	max.
	Világos színek		15 - 60 °C		4.0	Kényes szövetekből készült fehér vagy pasztell árnyalatú ruhaneműk. Kímélő mosási program a ruhanemű beszürkülésének vagy besárgulásának megelőzésére. Használjon nagyteljesítményű mosószert, szükség esetén pedig folteltávolítót és oxigénalapú fehérítőket is. Ne használjon folyékony mosószert.	*	Igen	*	*	*	*	*	*	*	*	1000 ¹⁾
	Sötét színek		15 - 60 °C		4.0	Fekete és sötét színű, pamutból, kevert szál pamutból és poliészterből készült ruházat. Speciális program a színek elszíneződését csökkentésére. Részletesebben előnyben folyékony mosószer használatát a sötét ruhaneműkhöz ennél a programnál.	*	Igen	*	*	*	*	*	*	*	*	max.
Eco	Super Silent		15 - 60 °C		6.0	Pamutból vagy vászonból gyártott masszív fehérnemű. A program a finom, pld. éjjeli mosásra és csavarásra lett optimalisan kialakítva. Amennyiben éjjel teljes mértékben ki akarja iktatni a csavarás közben keletkező zajt, állítsa be a csavarás sebességét "0"-ra és indítsa el a csavarás programot reggel, vagy a "Késleltetett indítás" gomb megnyomásával.	—	Igen	*	*	*	—	—	*	*	*	1000 ¹⁾
	AquaEco		15 - 40 °C		2.5	Enyhén szennyezett, műszálból, illetve pamuttal kevert műszálból készült ruhanemű. Takarékos program nagyon alacsony vízfogyasztással. Folyékony mosószert és a 3 kg ruhához ajánlott legkisebb mosószert-mennyiséget használja. Ne használjon öblítőszer	—	Igen	—	*	—	—	*	—	*	*	max.
	Gyors mosás 15'		15 - 30 °C		3.0	Keveset hordott, pamutból, műszálból és kevert szál pamutból készült ruházat felfrissítése. A legkisebb ajánlott mosószert-mennyiséget használja.	—	Igen	*	*	—	—	*	—	*	*	max.
	EcoCotton		40 - 60 °C		6.0	Enyhén szennyezett pamut ruhanemű. A legkedvezőbb program, amennyiben a pamut ruhanemű mosásánál felhasznált víz és energia kombinált fogyasztásáról van szó. -Referencia program a mosógép energia címkéjére vonatkozóan.	—	Igen	*	—	—	—	*	*	*	*	max.
Öblítés & Centrifugálás			—	—	6.0	Öblítő és intenzív centrifugálási program. Ugyanaz, mint a "Pamut" programban lévő utolsó öblítés és centrifugálás.	—	—	*	—	—	—	*	*	*	*	max.

*: választható / Igen : adagolás szükséges

¹⁾ A ruhanemű gondosabb kezelése érdekében a centrifugálási sebesség korlátozva van ezeknél a programoknál.

Csak a "Szennyezés mértéke" funkcióval rendelkező modellek esetében aktív.

A jelen készülék gyapjú és kézi mosás ciklusait a The Woolmark Company bevizsgálta, és azokat jóváhagyta a „géppel mosható”, illetve a „kézzel mosható” címkével ellátott Woolmark ruhanemű mosásához abban az esetben, ha a ruhanemű mosását a ruhanemű címkéje, valamint a jelen programtáblázatban feltüntetett utasításoknak megfelelően végzik.

M0703

Whirlpool is a registered trademark of Whirlpool USA.

5019 312 11185

FOGYASZTÁSI ADATOK						
Program	Hőmérséklet (°C)	Töltet (kg)	Víz (l)	Energia kiválasztása nélkül "Gyors" (kWh)	Kb. Program időtartama ☺ (óra : perc)	
					kiválasztása nélkül "Gyors"	kiválasztásával "Gyors"
Kevert	40	3.0	45	0.43	1:00	–
Pamut	95	6.0	55*	1.85	2:05	1:55
Pamut	60	6.0	48	1.02	2:30	1:45
Pamut	40	6.0	48	0.60	2:30	1:30
Műszál	60	3.0	54*	0.85	1:55	1:14
Műszál	40	3.0	50	0.50	1:40	0:59
Kímélő	40	1.5	50	0.55	0:45	–
Gyapjú/Kézi mosás	40	1.0	40	0.55	0:35	–
Farmer	40	4.0	41	0.58	1:30	1:10
Fehérek	40	6.0	48	0.65	2:45	–
Világos színek	40	4.0	67	0.50	1:20	1:00
Sötét színek	40	4.0	41	0.58	1:40	1:10
EcoCotton **	60	6.0	48	0.67	3:30	–
EcoCotton **	60	3.0	34	0.56	2:30	–
EcoCotton	40	6.0	48	0.61	3:15	–
EcoCotton **	40	3.0	34	0.47	2:30	–
AquaEco	40	2.5	19	0.43	1:00	–
Gyors mosás 15'	30	3.0	30	0.15	0:15	–
Super Silent	60	6.0	48	0.78	4:00	–

A fogyasztási adatok mérésére normalizált körülmények között került sor az IEC/EN 60 456 szabvánnyal összhangban. Az otthoni fogyasztási adatok a víznyomás és a víz hőmérséklet, valamint a töltet és mosás típusa függvényében eltérhetnek a táblázatban szereplő értékektől. A víz- és energiafogyasztás a programok működésének standard beállítására vonatkozik; speciális opciós választások vagy a centrifugálási sebesség, a hőmérséklet módosítása hat a fogyasztásra is.

☺ A program időtartama eltérhet a fentebb bemutatottaktól, mivel a ténylegesen fellépő működési feltételektől függ (lásd "Meghibásodások kezelése útmutató" az Ön Kezelési útmutatójában).

* A víz hőmérséklet csökkentése érdekében a fő mosási ciklus végén bizonyos mennyiségű hideg vizet ad a mosóvízhez, mielőtt a szivattyú leengedné a vizet.

** Referencia programok az Energetikai címke kapcsán.

ADAGOLJA BE A MOSÓSZERT, ZÁRJA BE AZ AJTÓT, ÉS VÁLASZSA KI A PROGRAMOT

Az első oldalon jelzetteknek és a Használati útmutató "Mosószer és adalékok" c. fejezetében leírtaknak megfelelően töltsön be mosószert.

1. Forgassa el a programválasztó gombot a kívánt programra. A "Start/Szünet" gomb melletti jelzőfény villog.
2. A kijelzőn látható **hőmérséklet** és **centrifugálási sebesség** a "Hőmérséklet" gomb, illetve a "Centrifugálás" gomb megnyomásával módosítható.

VÁLASZSA KI A KÍVÁNT SPECIÁLIS FUNKCIÓT

Amikor a program és a kiegészítő funkció(k) adott kombinációja nem lehetséges, a jelzőfények automatikusan kikapcsolnak. A nem megfelelő funkciókombinációk automatikusan törölsre kerülnek.

"Színek 15" gomb

- Megtakarítja a víz melegítésére használt energiát, egyben biztosítja a mosás jó eredményét.
- A zínés ruhaneműk mosásánál tartósan megmaradnak a színek.
- Enyhén szennyezett, foltoktól mentes ruhaneműk mosására javasolt.
- A mosás kedvező eredményének elérése érdekében ezen opcionál használjon hideg mosásra alkalmas mosószereket.
- Nem használható 70 – 95 °C-on mosott gyapjúnál.

"Előmosás" gomb

- Csak erősen szennyezett ruhanemű esetén (például homok, szemcsés szennyeződés) válassza. A ciklus időtartamát kb. 15 perccel hosszabbítja meg.
- Ne használjon folyékony mosószert a főmosáshoz, amikor aktiválta az Előmosás speciális funkciót.

"Gyors" gomb

- Gyorsabb mosást tesz lehetővé a program időtartamának lerövidítésével.
- Kisebb mennyiségű ruhanemű, vagy csak enyhén szennyezett ruhanemű esetén javasolt.

"Ruhaneműk szellőztetése" gomb

- Válassza ezt az opciót, amennyiben közvetlenül a program befejezése után nem tudja a ruhaneműt kiszedni a mosógépből, vagy amennyiben ezt a gépben szokja felejtani. Ez az opció segít megtartani a ruhaneműk frissességét.
- A program befejezése után a gép rendszeres intervallumokban elkezd szellőztetni a ruhaneműket.
- Ezen program aktiválásakor a „Ruhaneműk szellőztetése” gomb villog és a kijelzőn megjelenik a program jele.
- A mosási program befejezése után a rendszeres szellőztetés kb. 12 órán át aktív és ezt a „Ruhaneműk szellőztetése” gomb megnyomásával bármikor leállíthatja. Rövid idő múlva az ajtót ki lehet nyitni.
- A „Ruhaneműk szellőztetése” befejezése után a kijelzőn megjelenik a „Vége” felirat.

"Intenzív öblítés" gomb

- Növeli az öblítővíz mennyiségét az intenzívebb öblítés érdekében.
- Ez a funkció különösen alkalmas nygyon lágy vízzel rendelkező területeken, csecsemőruházat, illetve érzékeny bőrűek ruháinak mosásakor.

"Centrifugálás" gomb

- A centrifuga sebessége minden programnál előre meghatározott.
- A gombot megnyomva állítson be másik centrifugálási sebességet.
- Ha a "0" centrifugálási sebesség választotta, a befejező centrifugálás törölve van, de az öblítés közbeni centrifugálások megmaradnak. Csak a vízleeresztés történik meg.

KEDVENC PROGRAMOK MENTÉSE

Ha van olyan programbeállítás, amelyet gyakran használ, a készülék felkínálja azt a lehetőséget, hogy minden programhoz elmentsen egy beállítást, hogy az egyetlen gomb megnyomásával használható legyen ismét.

- Válassza ki a kívánt programot, hőmérsékletet, centrifugálási sebességet és speciális funkció(ka)t, majd tartsa lenyomva a "Kedvencek" gombot legalább 3 másodpercig. A "Kedvencek" melletti jelzőfény röviden villog, majd világít-a programbeállítás mentése megtörtént.

Amikor következő alkalommal használni kívánja az egyedi programbeállítást, válassza ki a programot, nyomja meg a "Kedvencek" gombot, és a "Start/Szünet" gombot megnyomva indítsa el.

Ha az elmentett programbeállítást ki kívánja cserélni egy másikkal:

- Válassza ki a kívánt programot, hőmérsékletet, centrifugálási sebességet és speciális funkció(ka)t, majd tartsa lenyomva a "Kedvencek" gombot legalább 3 másodpercig. A korábban elmentett programbeállítást felváltja az új.

KÉSLELTETETT INDÍTÁS ☹

Ezen funkcióval késleltetheti a program befejezését egy későbbi időpontban: nyomja be a gombot, és válassza ki azt az időpontot, amikor azt kívánja, hogy a program befejeződjön. Ez a funkció lehetővé teszi, hogy a ruhanemű egy konkrét időpontban lesz kimosva, hogy pld. az éjjeli kedvezőbb energiadíjakat használhassa ki.

- A "Ciklus vége" időpontot óránként (1-től 24-ig) lehet kiválasztani. A gomb benyomása után megjelenik a lehető legrövidebb idő; a benyomott gomb benyomva tartásával megjelenik az összes beállítható időpont. A gomb a „0:00” érték megjelenéséig tartó benyomásával törölve lesznek a beállítási lehetőségek.
- Amennyiben a ciklus végének kívánt időpontját kiválasztotta, nyomja be az "Start/Szünet" gombot – a beállított idő el kezd telni.
- Ezen időtartam alatt módosíthatja a program beállítását (lehetőségeket lehet kiválasztani vagy törölni, módosítani lehet a centrifugálási gyorsaságát, stb.). Amennyiben a módosítások miatt a program időtartama hosszabb lesz, tehát ez hosszabb lesz, mint az eredetileg beállított ciklus befejezésének időpontja, a program azonnal elindul.
- Néha a program a ciklus befejezésének beállított időpontja előtt is befejeződhét (pld. kevés ruhanemű esetén). Ilyen esetben a mosógép rendszeresen szellőztetni fogja a ruhaneműt, amíg nem telik el a ciklus befejezésének kiválasztott időpontja. Szellőztetés közben a kijelzőn megjelenik a Szellőztetés jele. A szellőztetést bármikor meg lehet állítani a gomb benyomásával vagy a programkapcsoló elfordításával; a jel eltűnik és a kijelző az ajtó kb. 1 percig tartó blokkolását jelzi.

PROGRAM ELINDÍTÁSA

Nyissa meg a vízcsapot és nyomja meg az "Start/Szünet" gombot. Az "Start/Szünet" gombvillogó kijelzője állandóan kezd világítani. Az „ajtó nyitva van” kijelző kikapcsol és kigyullad a Mosás kijelző, ami azt jelenti, hogy a program használatban van. Némely fázisban a fennmaradó idő újra meghatározásra kerül – ebben az esetben a „6. érzék” indikátor a kijelzőn kialszik és a mosás hátralevő idejének helyét egy animáció veszi át.

GOMBOK ZÁROLÁSA —○

Zárolhatja a kezelőlap gombjait az illetéktelen használat ellen (pl. gyermekek).

- Nyomja meg egyszerre a kulcs jellel jelölt gombokat és tartsa őket megnyomva legalább 3 másodpercig. A kijelzőn a kulcs szimbólum világít.
- A gombok zárolásának feloldása: járjon el ugyanúgy.

"AJTÓ NYITVA" JELZŐFÉNY ☹

A program elindítása előtt és a befejezése után egy szimbólum jelenik meg a kijelzőn, jelezve, hogy a fedél nyitható. Amíg egy mosóprogram fut, a fedél zárva marad, és semmilyen esetben sem szabad erővel kinyitni. Amennyiben sürgös szükség van az ajtó kinyitására egy futó program alatt, járjon el az "Egy futó program törlése, mielőtt az véget érne" címszó alatt leírtak szerint.

MEGHI B ÁS O D Á S J E L E I

Meghibásodás vagy egyenetlenségek esetén, kérem, lapozza fel a "Meghibásodások kezelése útmutatót" az Ön Kezelési útmutatójában.

"Szerviz" ☹

A "Szerviz" jelzőfény felgyulladását egy elektromos alkatrész meghibásodása okozhatja. Lapozza fel "Hibaelhárítási útmutató" c. fejezetet a "Használati útmutatóban". Ha a hiba továbbra is fennáll, forduljon a vevőszolgálathoz.

"Vízcsap zárva" ☹

Nincs vagy elégtelen a készülék vízellátása. Nyissa ki a vízcsapot; ha a jelzőfény még mindig világít, lapozza fel Hibaelhárítási útmutató c. fejezetet a Használati útmutatóban.

"Tisztítsa meg a szivattyút" ☹

A használt vizet a készülék nem szivattyúzza le. Ellenőrizze, hogy a vízleeresztő tömlő nincs-e megcsavarodva, különben a szűrőt meg kell tisztítani; ez utóbbi esetben lapozza fel a Használati útmutatót ("A szűrő kiszérése").

PROGRAM VÉGE

- A programsorrend kijelzőjének összes jelzőfénye kialudt, és az "Ajtó nyitva" jelzőfény világít.
- 1. Forgassa a programválasztó gombot "Ki/O" állásba.
- 2. Zárja el a vízcsapot.
- 3. Nyissa fel a fedelet és a mosódobot, és vegye ki a mosott ruhát a gépből.
- 4. Hagyja egy ideig nyitva a fedelet, hogy a készülék belseje kiszáradhasson.

A PROGRAM ÉS/VAGY A SPECIÁLIS FUNKCIÓK MÓDOSÍTÁSA A PROGRAM ELINDÍTÁSA UTÁN

1. A "Start/Szünet" gombot megnyomva szüneteltesse a programot. A jelzőfény villog.
2. Válassza ki az új programot, bármilyen funkciót és másik centrifugálási sebességet, ha kívánja.
3. Nyomja meg a "Start/Szünet" gombot ismét. A új program ugyanabból a pozícióból folytatódik tovább, ahol az előzőt megszakította. Ne használjon mosószert ehhez a programhoz.

EGY FUTÓ PROGRAM TÖRLÉSE, MIELŐTT AZ VÉGET ÉRNE

A "Nullázás/Vízleeresztés" gomb törli a programot, mielőtt az véget érne.

- Nyomja le a "Nullázás/Vízleeresztés" gombot legalább 3 másodpercig. A vízleeresztés megtörténik; lehet, hogy egy kis ideig várnia kell, amíg felnyithatja a fedelet.